

UNITED[®]

MANUALE D'USO

DVT 8100

Introduzione

Questo apparecchio ha due funzioni principali.

E' un ricevitore TV di trasmissioni DVB-T e un riproduttore di DVD.

Importanti istruzioni sulla sicurezza.....	1
Precauzioni.....	4
Caratteristiche.....	5
Illustrazione pannello frontale e posteriore.....	6
Collegamento al TV.....	7
Collegamento ad un amplificatore AV con ingressi 5.1.....	8
Utilizzo della presa Scart VCR.....	9
Collegamento ad un amplificatore AV con ingresso digitale.....	10
Telecomando.....	11
Il menù della sezione DVD.....	14
Il menù della sezione DVB-T.....	25
Riproduzione di file MPEG4 / MP3.....	35
Riproduzione di KodakPicture CDs.....	36
Soluzioni dei problemi.....	37
Preparazione del telecomando.....	39
Specifiche tecniche.....	42



IL SIMBOLO DEL FULMINE ALL'INTERNO DI UN TRIANGOLO EQUILATERO SEGNA LA PRESENZA DI ALTE TENSIONI SU PARTI NON ISOLATE ALL'INTERNO DELL'APPARECCHIO, QUESTE POTREBBERO ESSERE SUFFICIENTI A CAUSARE UNA SCOSSA ELETTRICA



IL SIMBOLO DEL PUNTO ESCLAMATIVO ALL'INTERNO DI UN TRIANGOLO EQUILATERO SEGNA ALL'UTENTE LA PRESENZA DI IMPORTANTI ISTRUZIONI SULLE OPERAZIONI E MANUTENZIONI INDICATE NEL MANUALE CHE ACCOMPAGNA IL PRODOTTO

AVVERTENZA:
PER PREVENIRE INCENDI O SCOSSE ELETTRICHE NON ESPORRE QUESTO APPARECCHIO ALLA PIOGGIA O ALL'UMIDITÀ.
NON TENTARE MAI DI RIMUOVERE IL COPERCHIO DELL'APPARECCHIO. ALTE TENSIONI PERICOLOSE SONO PRESENTI ALL'INTERNO. PER LA RIPARAZIONE RIVOLGETVI A PERSONALE QUALIFICATO

PRECAUZIONE:
PER PREVENIRE SCOSSE ELETTRICHE INSERIRE CORRETTAMENTE E COMPLETAMENTE LA SPINA ELETTRICA.
L'APPARECCHIO NON DEVE ESSERE ESPOSTO ALL'ACQUA E NON DEVONO ESSERE

SOVRAPPosti OGGETTI CONTENENTI LIQUIDI, COME VASI ECC.

L'UNITÀ UTILIZZA UN DISPOSITIVO LASER. PER UN USO CORRETTO DELL'UNITÀ, LEGGETE CON ATTENZIONE QUESTO MANUALE E CONSERVATELO PER CONSULTAZIONI FUTURE.
L'UNITÀ POTREBBE DOVER ESSERE RIPARATA; CONTATTATE IL VENDITORE O LEGGETE LA SEZIONE "SOLUZIONI DEI PROBLEMI"

PER PREVENIRE ESPOSIZIONI DIRETTE ALLA RADIAZIONE LASER NON RIMUOVERE IL COPERCHIO. LA RADIAZIONE LASER POTREBBE USCIRE CON IL COPERCHIO APERTO O CON LA ROTTURA DELLE PROTEZIONI.
NON GUARDARE DIRETTAMENTE IL RAGGIO LASER

IL RIPRODUTTORE DVD E' UN PRODOTTO LASER DI CLASSE I. L'UTILIZZO DI IMPOSTAZIONI O CARATTERISTICHE IN MODI DIVERSI DA QUANTO SPECIFICATO IN QUESTO MANUALE POTREBBERO CAUSARE PERICOLOSE ESPOSIZIONI ALLE RADIAZIONI.
IL RAGGIO LASER UTILIZZATO IN QUESTO RIPRODUTTORE DVD POTREBBE DANNEGGIARE I VOSTRI OCCHI, NON TENTARE DI APRIRE IL COPERCHIO.
PER L'ASSISTENZA RIVOLGETEVI ESCLUSIVAMENTE A PERSONALE AUTORIZZATO.

AVVERTENZA:

I REGOLAMENTI DEGLI STATI UNITI (FCC) IMpongONO CHE NON VENGANO ESEGUITE MODIFICHE ALL'APPARATO SE NON ESPRESSAMENTE AUTORIZZATE DAL PRODUTTORE

- Per favore utilizzare la confezione e i materiali originali per un trasporto sicuro di questo apparecchio











- E' normale che il coperchio e il pannello posteriore dell'apparecchio raggiungano alte temperature dopo che la riproduzione dei DVD è stata utilizzata per lunghi periodi.

- Non spostare l'apparecchio durante il funzionamento. Farlo potrebbe causare danni al disco e al suo alloggiamento

- Premere il tasto OPEN/CLOSE, dal pannello frontale o dal telecomando, per aprire o chiudere il cassetto CD. Non premere o toccare il cassetto durante l'apertura o la chiusura

- Completamente compatibile con MPG4,DVD,CD,CD-R e CD-RW (Finalizzato)
- Screen saver (salvaschermo)
- Modalità di riproduzione multipla
- Uscita audio digitale coassiale
- Uscita video : S-video, composita e component (Y,Pb,Pr)

Formati disco supportati da questo riproduttore DVD

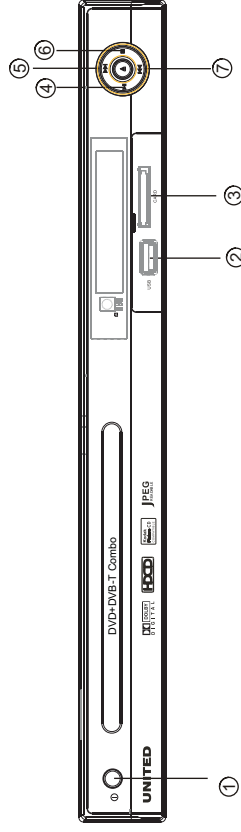
	MPEG4 files on disc		Wide angle
	Dolby Digital		Subtitle options
	Kodak picture CD		Audio options
	MP3 files on CD-R / CD-RW		TV aspect relation
	Video DVD		Parental blocking

This product incorporates protection of the copyright of the protected technology through some patents in the U.S. and other intellectual property rights owned by Macrovision Corporation and others. Use of this technology protected by copyright users and other limited uses unless Macrovision Corporation authorizes otherwise. Reverse engineering or dismantling are forbidden.

This product complies with the KODAK Picture CD and can play KODAK Picture CDs. The "Compatible Kodak Picture CD" logo is a registered trademark of Eastman Kodak Company and its use is authorized.

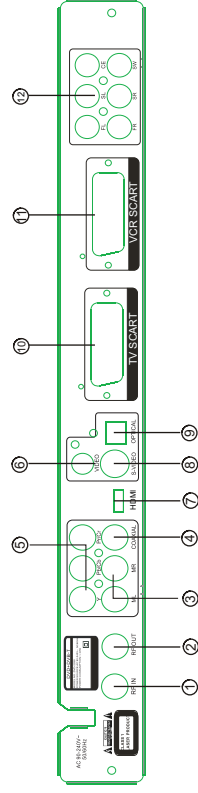
Licensed manufacturing by Dolby Laboratories. "Dolby" and the double D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories. Confidential Unpublished Works, © 1992-1997 Dolby Laboratories, Inc. All rights reserved.

Pannello frontale

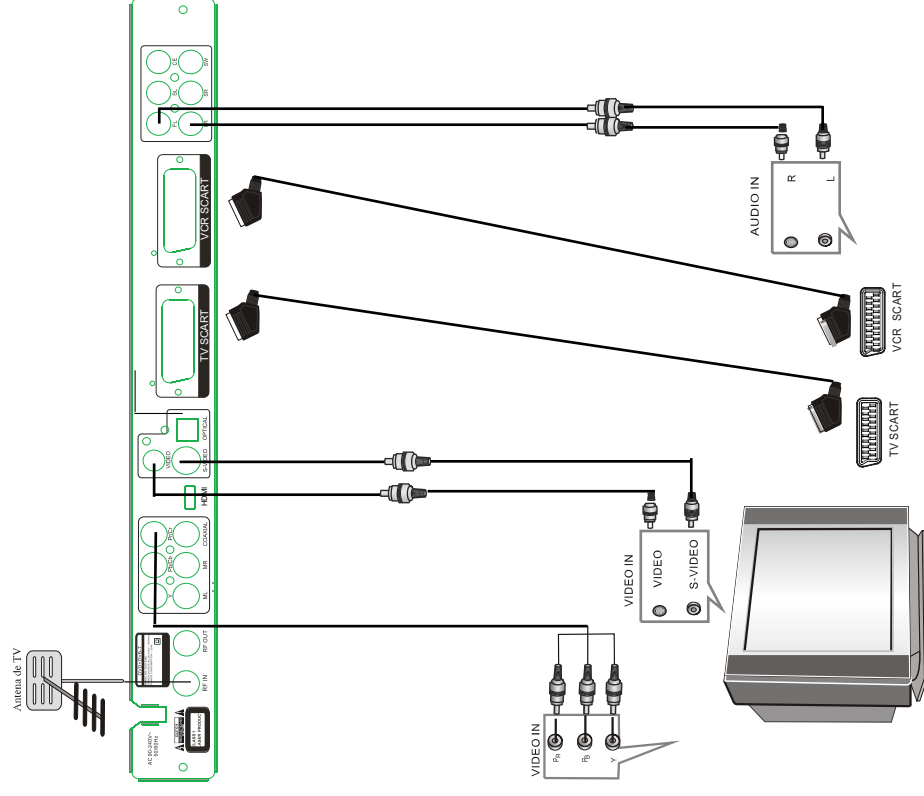


- 1 POWER (ACCENSIONE)
- 2 USB
- 3 CARD READER
- 4 PLAY (RIPRODUZIONE)
- 5 REV (PRECEDENTE)
- 6 STOP
- 7 NEXT (SUCCESSIVO)

Pannello posteriore



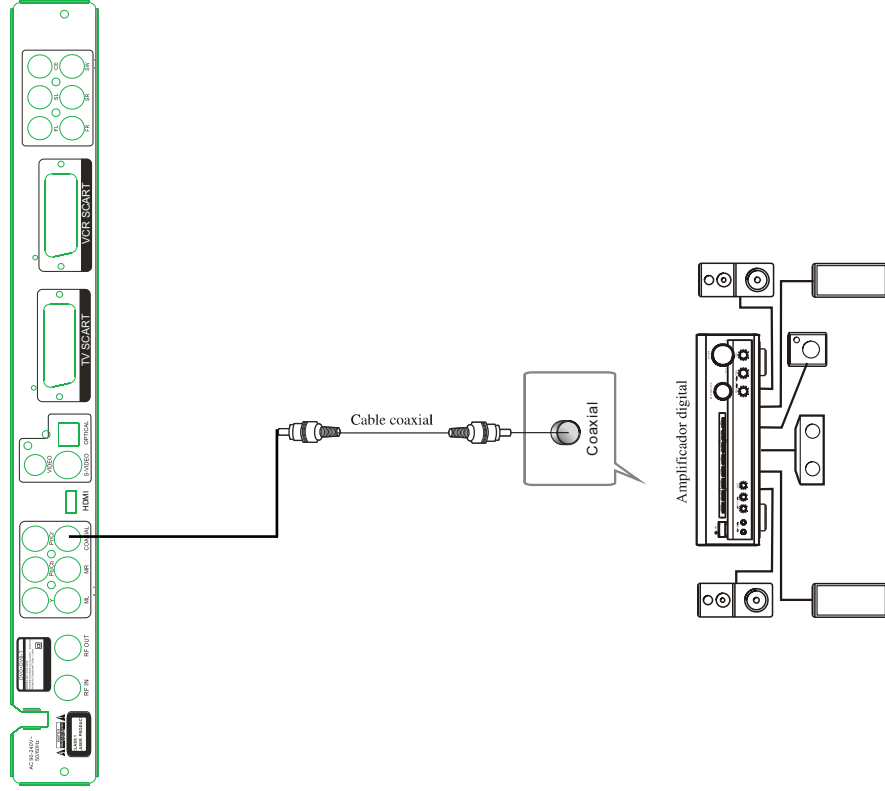
- 1 RF IN
- 2 RF OUT
- 3 ML/MR
- 4 COAXIAL
- 5 Y;Pb/Cb;Pr/Cr
- 6 VIDEO
- 7 HDMI
- 8 S-VIDEO
- 9 OPTICAL
- 10 TV SCART
- 11 VCR SCART
- 12 FL, SL, CD, FR, SR, SW



Note: ci sono quattro sistemi di collegamento audio-video dal riproduttore al TV

- 1 Cavo S-video e cavo audio sinistro/destro [commutare (Video) in (S-video)]
- 2 Cavo video composto e cavo audio sinistro/destro.
- 3 Cavo video composto e cavo audio sinistro/destro [commutare (Video) in (INTERLACE-YUV o P-SCAN Y,Pb,Pr)].
- 4 Cavo SCART [commutare (tipo video) in TV-RGB]

Collegamento ad un amplificatore AV con ingresso audio digitale

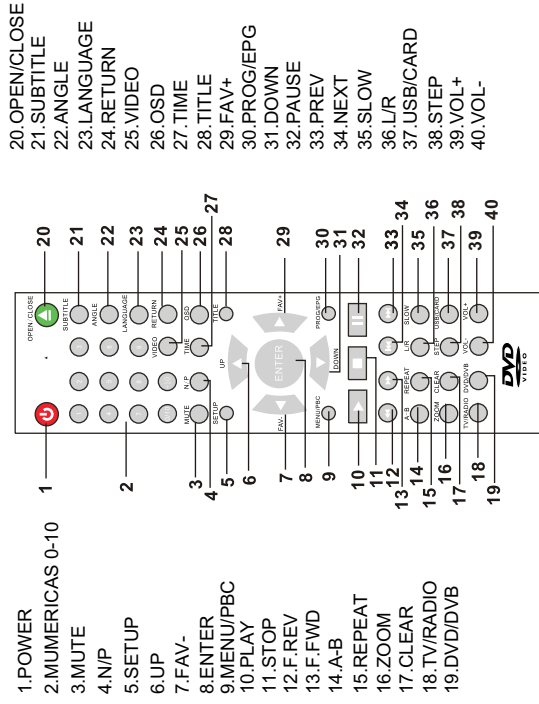


Note:

- 1 Selezionate l'uscita audio digitale coassiale
- 2 Commutate l'uscita audio del riproduttore DVD in modalità RAW o PCM
- 3 Collegate l'uscita COAXIAL del riproduttore DVD all'ingresso COAXIAL dell'amplificatore AV

Telecomando

Capitolo 1 : Funzioni base del telecomando : Le funzioni base del telecomando del DVT8100 sono le seguenti :



Note:

- 1 Per eseguire le funzione da telecomando dovete prima premere il tasto **POWER (ON)** del riproduttore DVD
- 2 Alcuni tasti hanno funzioni multiple. La prima funzione può essere usata in modalità DVD mentre le successive in modalità DVB-T.

POWER

- Durante la riproduzione, premere **POWER** per fermare il lettore e tornare alla modalità standby.
- Mettere il lettore in standby, premere **POWER** o un qualsiasi tasto sul pannello frontale per riprendere le normali operazioni.

OPEN / CLOSE

- Per aprire il vano disco, premere **OPEN / CLOSE**
- Per chiudere il vano disco, premere **OPEN / CLOSE**

LAST TITLE

- Questi tasti sono utilizzati per inserire i titoli, titoli, capitoli o tracce numerate.
- Quando l'icona numerata compare sullo schermo, premere i tasti (1-9) per selezionare il valore desiderato, premere **ENTER** per confermare.

UP

- In modalità **STOP**, premere **UP** per cambiare il sistema colore del lettore DVD (Auto, PAL, 60, PAL o NTSC). Premendo più volte questo tasto il sistema colore cambierà di volta in volta.

PLAY

- Premere **PLAY** in modalità stop per iniziare la riproduzione.
- Premere **PLAY** durante la riproduzione per ripetersi gli ultimi 10 secondi. Questa funzione non è attiva se il tempo trascorso della traccia corrente è inferiore ai 10 secondi.
- NOTA: Dischi MP3 e alcuni dischi DVD questa funzione.

PAUSE

- Premere il tasto **PAUSE** durante la riproduzione per mettere in pausa la riproduzione.
- Premere il tasto **PLAY** per tornare alla normale riproduzione.

STOP

- Premere **STOP** una volta durante la riproduzione per fermare la riproduzione.
- Premere **PLAY** per riprendere la riproduzione dal punto in cui era stata fermata.
- Premere **STOP** due volte per fermare la riproduzione definitivamente.
- NOTA: Il salva schermo si attiva automaticamente se la riproduzione è stata fermata da circa tre minuti (Quando questa funzione è attiva).

SLOW

- Premere **SLOW** ripetutamente per attivare la riproduzione slow motion con velocità variabile: 1/2, 1/3, 1/4, 1/5, 1/6, 1/7.

UP/DOWN-FAV-FAV

- Premere **UP/DOWN**: Fav-Fav+ per spostarsi nei vari menu.

HDMI

- Premere **HDMI** per passare da 720P a 1080i a 1080P

USB / CARD

- Premere **USB / CARD** per passare dalla funzione **USB** a **CARD**

OSD

- Premere **OSD** per visualizzare a schermo informazioni riguardanti il disco video, oltre a informazioni sulle canzoni, televisioni, tempo rimasto, ecc.

RETURN

- Premere **RETURN** per il menu principale quando **PCB** è attivo.

MUTE

- Premere **MUTE** per togliere l'audio.
- Premere **MUTE** ancora per riattivarlo.

L/R

- Durante la riproduzione di CD / VCD / SVCD
- Premere **L/R** per selezionare il canale audio (Stereo, Mono L, Mono R, Auto L, Auto R)

VOL+ / VOL-

- Premere **VOL+** per aumentare il volume.
- Premere **VOL-** Per diminuire il volume.

PCB

- Durante la riproduzione di VCD, premere **PCB** (controllo riproduzione) per attivare o disattivare la funzione.

SUBTITLE

- Durante la riproduzione di DVD, premere **SUBTITLE** ripetutamente per selezionare uno dei 32 linguaggi.
- NOTA: Questa funzione è attivabile se lo consente il disco DVD.

LANGUAGE

- Durante la riproduzione, premere ripetutamente **LANGUAGE** per selezionare il linguaggio a video.
- NOTA: Questa funzione varia da disco a disco.

VIDEO

- Premere **VIDEO** per scegliere l'uscita video tra Interlacciata-YUV, TV-RGB, P-SCAN YPbPr, S-VIDEO

DVD / DVB

- Premere **DVD / DVB** per passare dalla funzione DVD a quella DVB.

STEP

- Premere **STEP** per riprodurre il disco a rallentato.

REV

- Durante la riproduzione di DVD o CD/VCD, premere **REV** una volta per riprodurre il capitolo, titolo o traccia precedente.
- Durante la riproduzione di DVD o CD/VCD, premere e tenere premuto **REV** per riprodurre all' indietro velocemente.
- Il lettore riprodurrà le immagini all'indietro 2,48 e 20 volte la velocità normale.
- Premere **PLAY** per riprendere la normale riproduzione.

FWD

- Durante la riproduzione di DVD o CD/VCD, premere **FWD** una volta per riprodurre il capitolo, titolo o traccia successiva.
- Durante la riproduzione di DVD o CD/VCD, premere e tenere premuto **FWD** per riprodurre in avanti velocemente.
- Il disco verrà riprodotto 2,48, 20 volte la normale velocità.
- Premere **PLAY** per riprendere la normale riproduzione.

PREV

- Premere **PREV** per passare al capitolo o traccia precedente.

NEXT

- Premere **NEXT** per passare al capitolo o traccia successiva.

MENU

- Durante la riproduzione di DVD, VCD o SVCD (con PCB attivo), premere **MENU** per tornare al menu programma.
- In modalità menu setup, premere **MENU** per tornare al menu principale o alla modalità stop.
- Premere più volte **MENU** per cancellare l' OSD corrente o alcuni menu.
- NOTA: Questa funzione dipende dai tipi di dischi.

TITLE

- Durante la riproduzione di DVD, premere **TITLE** per visualizzare il menu titoli del DVD o per riprodurre il primo titolo.

NOTA: Questa funzione dipende dai tipi di dischi.

A-B

- Durante la riproduzione, premere **A-B** per selezionare il punto A.
- Premere ancora per selezionare il punto B. Il lettore riprodurrà in continuazione le immagini dal punto A al punto B.
- Premere **A-B** una terza volta per cancellare la ripetizione da A a B.
- NOTA: 1. Durante la riproduzione di CD/SVCD, i punti A e B devono essere tra alcune tracce. Durante la riproduzione di DVD, i punti A e B possono essere selezionati da differenti capitoli.
- 2. Questa funzione dipende dai tipi di dischi.

REPEAT

- Premere **REPEAT** per selezionare Ripeti Titoli, Ripeti Capitoli o Disattiva Ripetizione durante la riproduzione di DVD.
- Premere **REPEAT** per selezionare Ripeti Singolo, Ripeti Tutto o Disattiva Ripetizione quando la funzione PCB è disattivata (VCD, CD, SVCD)

ZOOM

- Durante la riproduzione di VCD, SVCD, DVD, premere **ZOOM** per ingrandire l'immagine come segue:

→ zoom2 → zoom3 → zoom4 -----
→ zoom off ← zoom 1/4 ← zoom 1/3 ← zoom 1/2 ←

PROG

- In modalità stop, premere **PROG** per visualizzare i sottotitoli.
- Inserire i numeri di traccia nell'ordine in cui volete vengano riprodotti. Una volta inseriti, selezionare **PLAY** e premere **ENTER** per riprodurre le tracce nell'ordine programmato. Selezionare **CLEAR** e premere **ENTER** per cancellare tutti i numeri inseriti.

- Inserire i numeri di titoli e i numeri di capitoli nell'ordine desiderato. Selezionare **PLAY** e premere **ENTER** per riprodurre i capitoli nell'ordine scelto. Selezionare **CLEAR** e premere **ENTER** per cancellare i numeri inseriti.

SETUP

- Premere **SETUP**, la lista menu apparirà sullo schermo.

TIME

- Durante la riproduzione, premere **TIME**, e il menu di ricerca traccia apparirà sullo schermo.
- NOTA: 1. Il tempo di ricerca per un esatto tempo nel film
- 2. In modalità TITOLO/CAPITOLO, non può essere selezionato un valore fuori dal range di numeri di titoli o capitoli.
- 3. Per alcuni dischi DVD, la funzione di ricerca non è attivabile.

Usare i tasti numerici per inserire il tempo desiderato, titoli o capitoli, premere **ENTER** per confermare. Premere **GOTO** ancora, per uscire dai menu **GOTO**.

TV / RADIO

- Premere **TV / RADIO** per passare dalla funzione TV alla funzione **RADIO**.

1 Funzioni generali del menù di SET-UP

- A) Premere il tasto SETUP e comparirà il menù principale



- B) Premere i tasti funzione “sinistra” e “destra” per evidenziare le icone che intendete selezionare e premere i tasti “su” e “giù” per selezionare la pagina desiderata



- C) Premere il tasto funzione “giù” per evidenziare l’opzione desiderata. Premere ENTER o il tasto funzione “destra” per selezionare. Le opzioni possibili appaiono alla destra. Per esempio, premere il tasto funzione “giù” per evidenziare l’opzione BRIGHTNESS (luminosità), successivamente premere ENTER per visualizzare le opzioni di BRIGHTNESS che appariranno alla destra.



- D) Premere i tasti funzione per evidenziare l’opzione EXIT SETUP, proseguire con ENTER o SETUP una volta ancora per uscire.

2 Introduzione ai punti del SET-UP

Le opzioni del SYSTEM SETUP sono le seguenti:
SYSTEM SETUP

2.1.1. TV SYSTEM (sistema TV) Selezionare il sistema colore del TV



2.1.2. SCREEN SAVER (salvaschermo)

Lo screen saver può essere attivato o disattivato in questo punto.



2.1.4. HD OUTPUT (uscita HD)

L’uscita HD prevede: HD OFF, 720P, 1080I e 1080P



2.1.3. VIDEO (formato video)

In corrispondenza del tipo di uscita richiesta dal TV, le scelte sono S-VIDEO, YUV, P-SCAN, Y, Pb, Pr.

NOTA: Selezionare P-SCAN solo se il vostro riproduttore DVD è collegato ad un TV con PROGRESSIVE SCAN tramite cavi Y, Cb, Cr.



2.1.4. TV TYPE (tipo TV)

In corrispondenza al tipo di TV, potete selezionare tra 16:9, 4:3, LB e 4:3 PS.



2.1.6. PASSWORD

L'opzione password arriva bloccata dal produttore e i livelli non possono essere stabiliti se la password non viene impostata. Per rendere attivi i livelli è necessario attivare la modalità password. Se volete stabilire dei livelli limite, prima dove digitare la password, che è 6666, e premere ENTER per confermare. Per cambiare la password, dovete prima digitare la vecchia password seguita dalla nuova password. Digitate un numero di 4 cifre come nuova password. Prestate attenzione a ricordare la password.

L'opzione DEFAULT riporterà tutti le opzioni ai valori originali di fabbrica a eccezione della password.



2.1.7. RATING (livelli di protezione)

La caratteristica "rating" è una limitazione tramite un sistema a livelli. Funziona con DVD che hanno un livello stabilito. E' un tipo di controllo che aiuta la scelta dei tipi di DVD visionabili in famiglia.



2.1.8. DEFAULT (valori predefiniti)

L'opzione DEFAULT riporta tutti i parametri ai valori stabiliti dalla fabbrica. Consente al riproduttore DVD di operare in condizioni ottimali. Quando il vostro riproduttore DVD non funziona correttamente, potrebbe essere a causa di alcuni parametri impostati in modo errato. Provate ad utilizzare la funzione RESTORE dell'opzione DEFAULT per tentare di ripristinare il corretto funzionamento dell'apparecchio.



2.2. LANGUAGE SETUP (impostazioni lingue)

Le impostazioni delle lingue sono le seguenti:

2.2.1 OSD LANGUAGE (lingua OSD)

Evidenziare l'opzione OSD LANGUAGE e premere il tasto funzione per selezionare la lingua OSD preferita.

Premere ENTER per confermare e visualizzare la lingua scelta



2.2.2 AUDIO LANG (lingua predefinita dell'audio del DVD)

Evidenziare l'opzione AUDIO LANG e premere i tasti funzione per selezionare l'audio preferito. Premere ENTER per confermare. L'audio scelto sarà udibile solo il disco che state riproducendo ne dispone.



2.2.3. SUBTITLE LANG (lingua predefinita per i sottotitoli)

Evidenziare l'opzione SUBTITLE LANG e premere i tasti funzione per selezionare la lingua dei sottotitoli preferita. Premere ENTER per confermare. La lingua scelta sarà visualizzata solo il disco che state riproducendo ne dispone.



2.2.4. MENU LANG (lingua predefinita per menù)

Evidenziare l'opzione MENU LANG e premere i tasti funzione per selezionare la lingua dei menù preferita. Premere ENTER per confermare. La lingua scelta sarà visualizzata solo il disco che state riproducendo ne dispone.



2.3 AUDIO SETUP (impostazioni audio)

Le opzioni del SETUP audio sono le seguenti :

2.3.1. AUDIO OUT (uscita audio)

Evidenziare l'opzione AUDIO OUT e premere i tasti funzione per selezionare il formato audio preferito. Premere ENTER per confermare. Ci sono tre possibili modalità audio: SPDIF/OFF, SPDIF/RAW e SPDIF/PCM.



2.3.2. KEY

Utilizzare i tasti funzione “su” e “giù” per regolare il valore



2.4. VIDEO SETUP (impostazioni video)

Le opzioni del video setup sono le seguenti:



2.4.1. BRIGHTNESS (luminosità)

Utilizzare i tasti funzione “su” e “giù” per regolare il valore della luminosità.



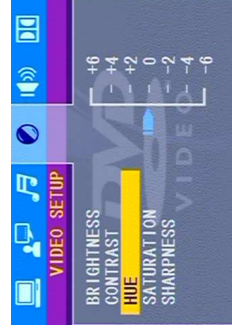
2.4.2. CONTRAST (contrasto)

Utilizzare i tasti funzione “su” e “giù” per regolare il valore del contrasto.



2.4.3. HUE (tinta)

Utilizzare i tasti funzione “su” e “giù” per regolare il valore della tinta.



2.4.3. SATURATION (saturazione)

Utilizzare i tasti funzione “su” e “giù” per regolare il valore della saturazione.



2.4.3. SHARPNESS (nitidezza)

Utilizzare i tasti funzione “su” e “giù” per regolare il valore della nitidezza.



2.5. SPEAKER SETUP

Le opzioni speaker setup sono le seguenti:

2.5.1. DOWNMIX

- A) LT/RT scegliete questa opzione quando il riproduttore DVD è connesso ad un sistema a due vie analogico
- B) STEREO scegliete questa opzione quando il riproduttore DVD è connesso ad un TV
- C) VSS scegliete questa opzione per ascoltare gli effetti registrati su un disco con audio Surround 5.1.



2.5.2. SUBWOOFER

Ci sono due possibili impostazioni per questa opzione: OFF (spento) e ON (accesso). Quando ON è stato selezionato, il DVD riconoscerà e attiverà automaticamente il subwoofer. Quando OFF è stato selezionato il subwoofer non sarà funzionante.



2.5.3. CENTER DELAY (ritardo canale centrale)

Il ritardo del canale centrale è regolabile tramite i tasti funzione “su” e “giù”



2.5.3. REAR DELAY (ritardo canale posteriore)

Il ritardo del canale posteriore è regolabile tramite i tasti funzione “su” e “giù”



2.6 DIGITAL SETUP (impostazioni digitali)

Le opzioni del digital setup sono le seguenti:

2.6.1. OP MODE

LINE OUT: scegliete questa opzione per disconnettere il segnale in ingresso. E' preferibile utilizzare questa opzione durante la notte, quando l'audio tende ad essere basso

RF OUT: E' preferibile utilizzare questa opzione durante il giorno, quando l'audio tende ad essere alto



2.6.2. DYNAMIC RANGE

Quando l'opzione LINE OUT è stata selezionata, regolate il valore tramite questa opzione per ottenere diversi effetti.

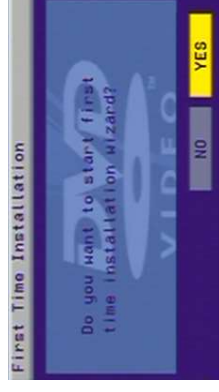


Riferimenti:

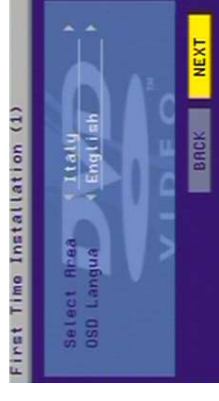
1. *Per prevenire danni al riproduttore DVD, l'intervallo compreso tra l'accensione e lo spegnimento, tramite il tasto principale ON, dovrebbe essere superiore ai 30 secondi*
2. *Se l'apparecchio non viene utilizzato per lunghi periodi, scollegate la spina dalla presa di corrente.*
3. *Il riproduttore DVD dovrebbe funzionare solo con l'alimentazione elettrica corretta, che è indicata sull'etichetta posteriore. Una alimentazione elettrica impropria potrebbe danneggiare l'unità*
4. *Il riproduttore DVD potrebbe non essere compatibile con alcuni dischi criptati*
5. *Se il riproduttore DVD si blocca durante la riproduzione, estrarre il disco e scollegare l'apparecchio dalla corrente, Attendere dieci minuti e riaccendere l'apparecchio*

1. La prima installazione dopo l'accensione

La prima volta che impostate l'unità (Figura 1) appare un messaggio chiedendo all'utente se desidera attivare l'assistente. Dopo avere selezionato "YES" appare una nuova schermata, mostrata in Figura 2, richiede di inserire la nazione, la lingua OSD e il fuso orario. Utilizzare i tasti funzione per scegliere le opzioni corrispondenti. Successivamente, selezionare "Next" e premere il tasto ENTER per andare alla schermata successiva, mostrata in Figura 3.



Picture 1



Picture 2



Picture 3



Picture 4

2. Il menù principale

Premendo il tasto SETUP si accederà al menù principale, mostrato in Figura 5. Da qui, premere una volta ancora SETUP, o in alternativa RETURN per uscire dal menù. Il menù principale è diviso in 4 sezioni principali: Channel guide (guida canali), System setup (impostazioni del sistema), Installation (installazione) e Game (giochi), mostrati a sinistra

dello schermo. Selezionando uno di questi punti, un sotto-menù si aprirà, con il sotto-menù compariranno altre selezioni sulla destra dello schermo. I sotto-menù sono mostrati nelle Figure da 5 a 8 come segue:



Picture 5: Channel Guide



Picture 6: System Config



Picture 7: Installation



Picture 8: Game

Dopo l'ingresso nel menù principale, il primo punto, Channel guide, comparirà evidenziato.

Premere i tasti funzione “su” o “giù” per selezionare un altro punto. Premere ENTER per spostarsi sul successivo menù corrispondente al punto evidenziato. I sotto-menù e i rispettivi punti sono:

Channel guide:

Comprende: canali TV, canali radio, tipi di canali, montaggio canali e note.

Vedi figura 5.

System Setup:

Comprende: impostazioni TV, impostazioni VIDEO, impostazioni AUDIO, linguaggio, controllo genitori, fuso orario e informazioni sul sistema.

Vedi figura 6.

Installazione:

Comprende: ricerca automatica, ricerca manuale e impostazioni predefinite.

Vedi figura 7.

Installazione:

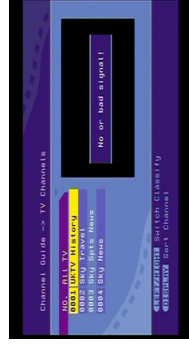
Comprende: Boxman, Burnig Tetris e Hit Rat.

Vedi figura 8.

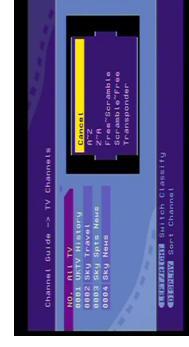
3. Channel guide (guida canale)

TV Channels (canali TV)

Il menù guida canali è mostrato nella Figura 9. I canali compaiono sul lato sinistro del menù, e una finestra di anteprima compare sulla destra del menù. Da qui, il canale può essere cambiato utilizzando i tasti funzione “su” e “giù”, ENTER per vedere il canale e “sinistra” o “destra” per cambiare il gruppo canale. I gruppi canali includono news (notizie), sports, favourites (favoriti), ecc. Premere display per ordinare i canali, questi possono essere ordinati in ordine alfabetico (A-Z), alfabetico invertito (Z-A), prima i canali free e in fondo quelli criptati, e in ordine di transponder (Figura 10).



Picture 9: TV Channels Menu



Picture 10: Channel Classification

3.2. Radio Channels (canali radio)

Il menù Radio Channels, mostrato in Figura 11, è simile al menù TV Channels. I canali appaiono elencati alla sinistra. I canali possono essere cambiati usando i tasti funzione “su” e “giù”, e i gruppi possono essere cambiati con i tasti funzione “sinistra” o “destra”: Premere DISPLAY per ordinare i canali.

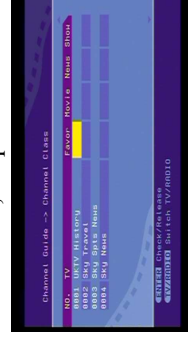


Picture 11: Radio Channels Menu

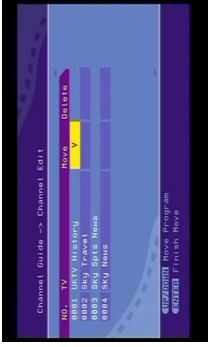
Tipi di canali

Dal menù tipi di canali, mostrato in Figura 12, ogni canale può essere ordinato in gruppi. Premendo ENTER aggiungerete serie di canali alla colonna categorie.

Utilizzate il tasto funzione TV/RADIO per alternare i canali TV e i canali radio. Nota: Potrebbero non esserci canali, in questo caso l'utente non potrà accedere a questo menù



Picture 12: Type of Channels Menu



Picture 13: Channel edit menu

3.4. Channel edit (montaggio canali)

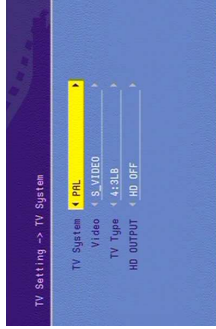
Il menù Channel edit è mostrato in Figura 13. Per cambiare il nome al canale, selezionate

il canale e premete ENTER. Successivamente, utilizzate i tasti funzione “sinistra” o “destra” per scegliere un carattere e “su” o “giù” per cambiare il carattere. Premere ENTER per confermare il cambiamento del nome. Per cambiare la posizione del canale, selezionate la colonna MOVE e premete ENTER, utilizzate i tasti funzione “su” e “giù”

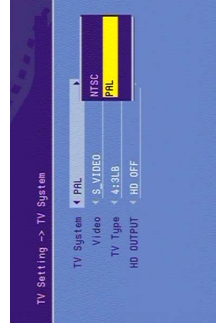
per cambiare l'ordine numerico e ENTER per confermare. Selezionate la colonna DELETE e premete ENTER se volete cancellare il canale. Utilizzate il tasto

TV/RADIO

per commutare tra i canali TV e i canali radio. Nota: Potrebbero non esserci canali, in questo caso l'utente non potrà accedere a questo menù



Picture 14: TV settings menu



Picture 15: TV system

3.5 Lista delle note

Mostrerà tutte le note sui programmi che compaiono nella guida EPG o che avete aggiunto manualmente.

4. System setup (impostazioni del sistema)

4.1 Impostazioni del TV

Dal menù impostazioni del TV, mostrato in Figura 14, potete cambiare il sistema TV, l'uscita video e il formato dello schermo. Premere “su” o “giù” per selezionare i punti, premere “sinistra” e “destra” per alternare le diverse impostazioni, o premere ENTER e “su” e “giù” per selezionare la lista delle opzioni. Le possibili opzioni sono:

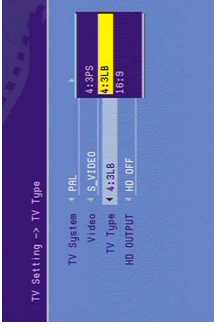
TV system : NTSC,PAL,AUTOMATICO. Vedi Figura 15.

Video: YCbCr,TV-RGB,P-SCAN-YUV,PC-VGA,S-VIDEO. Vedi Figura 16.

TV type : 4:3 Panoramico, 4:3 Letterbox, 16:9. Vedi Figura 17.



Picture 16: Video



Picture 17: TV type

4.2 Setting video (impostazioni video)

Dal menù Setting video, mostrato in Figura 18, la luminosità, il contrasto, la tinta e la saturazione possono essere modificati. Premere i tasti funzione “su” o “giù” per selezionare uno dei punti. Per cambiare l'impostazione, premere i tasti funzione “sinistra” e “destra” per alternare i diversi valori. In alternativa, potete premere ENTER per scegliere dalla lista dei possibili valori



Picture 18: Video Settings Menu

Impostazioni:

Brightness (luminosità): 0,2,4,6,8,10,12

Contrast (contrasto): 0,2,4,6,8,10,12

Hue (tinta) : +12,+10,+8,+6,+4,+2,0

4.3 Setting audio (impostazioni audio)

Dal menù Audio Setting , mostrato in Figura 19, le opzioni di uscita audio possono essere cambiate utilizzando i tasti funzione “sinistra” e “destra”.

In alternativa, premete ENTER e scegliete tra la lista delle possibili regolazioni.

Le seguenti sono le uscite audio possibili: SPIDIF OFF,SPIDIF RAW,SPIDIF PCM.

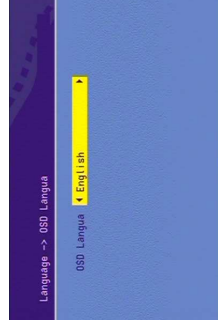


Picture 19: Audio Settings Menu

4.4 Language (lingue)

Il menù lingue, mostrato in Figura 20, consente all'utente di cambiare la lingua di sistema del software (OSD). Usare i tasti funzione “sinistra” o “destra” per selezionare la lingua, o ENTER per scegliere tra la lista dei possibili linguaggi.

Lingue OSD: Inglese, Tedesco, Spagnolo, Francese, Portoghese e Italiano.



Picture 20: Language Menu

4.5 Parental control (filtro famiglia)

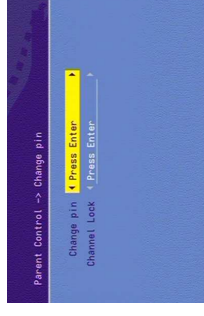
Il menù Parental Control (Figura 21) ha due voci: cambia password (PIN) e blocco canali. Quando si cambia la password all'utente viene richiesto di inserire la vecchia password, la nuova password, e nuovamente la nuova password (Figura 22). Per cambiare il blocco canali, si deve avere precedentemente introdotto la password, come in Figura 23. Se la password è corretta, comparirà il menù Channel Blocking (Figura 24)

Usare i tasti funzione “su” e “giù” per selezionare un canale, premendo il tasto funzione ENTER è possibile bloccare o sbloccare il canale, mentre

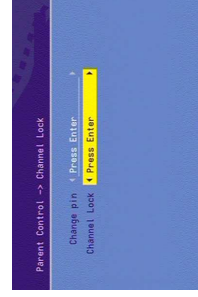
con il tasto funzione TV/RADIO potete commutare dai canali TV a quelli radio.



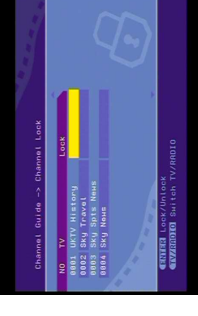
Picture 21: Parental Control Menu



Picture 22: Changing the Password



Picture 23: Introducing the Password

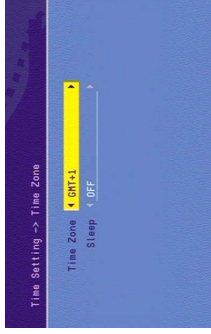


Picture 24: Channel lock

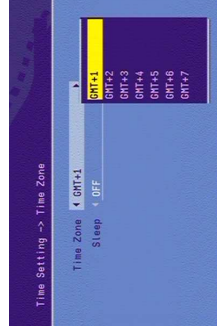
4.6 Setting the time (impostazione del fuso orario)

Dal menù Time Setting (Figura 25), il fuso orario e la modalità *sleep* possono essere cambiate. Usare i tasti funzione “su” e “giù” per selezionare un punto, e i tasti funzione “sinistra” e “destra” per cambiare l'impostazione. In alternativa, premete ENTER e scegliete tra la lista delle possibili regolazioni.

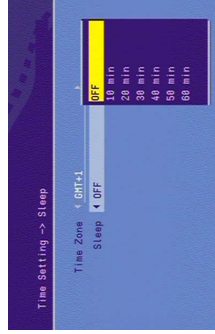
per selezionare “Start Scan” e premere ENTER. La ricerca partirà scegliendo “yes” (Figura 30).



Picture 25: Time Setting Menu



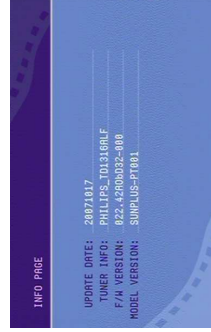
Picture 26



Picture 27

4.7 System information (informazioni sul sistema)

Le System information mostrano la versione del software, la data del software e il modello del ricevitore. Vedi Figura 28.

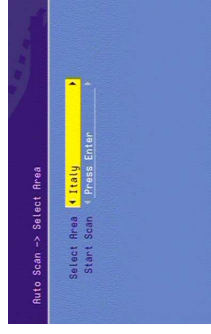


Picture 28: System Information

5 Installation (installazione)

5.1 Auto Scan (ricerca automatica)

Il menù Auto Scan o ricerca automatica è mostrato in Figura 29. Per prima cosa selezionare la nazione utilizzando i tasti funzione “sinistra” e “destra”. Successivamente, premere il tasto funzione “giù”



Picture 29: Auto Scan Menu

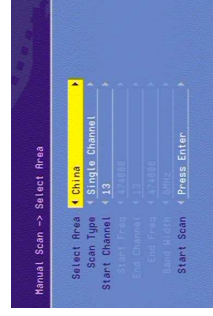


Picture 30

5.2 Manual Scan (ricerca manuale)

Il menù Manual Scan è mostrato in Figura 31. La ricerca di un canale può essere fatta stabilendo i seguenti punti : nazione, tipo di ricerca, partenza da canale...,partenza dalla frequenza.... e banda larga. Se il tipo di ricerca è per il singolo canale, allora la nazione e il canale di partenza devono essere impostati. Se il tipo di ricerca e una fascia di canali, allora la nazione, il canale di partenza e il canale finale devono essere impostati.

Usare i tasti funzione “su” e “giù” per selezionare un punto e “sinistra” e “destra” per cambiare l’impostazione. Una volta fatto questo, iniziare la ricerca “Start Scan” premendo ENTER.



Picture 31: Manual Scan Menu

5.3 Default setup (impostazioni predefinite)

Una schermata con un messaggio apparirà, come mostrato in Figura 32, chiedendo se l’utente desidera ripristinare le impostazioni di fabbrica. Dopo il ritorno alle impostazioni di fabbrica, comparirà il messaggio per la prima installazione.



Picture 32: Default setup

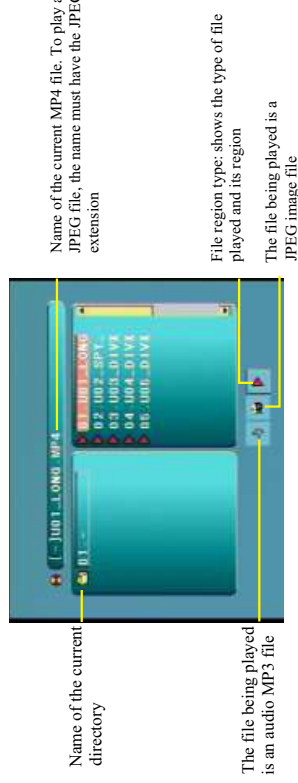
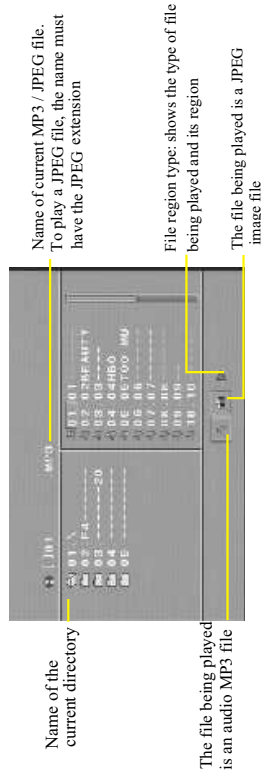
6 Games (giochi)

Il menù Games è mostrato in Figura 33. Ci sono tre giochi: Box Man, Burning Tetris e Hit Rat



Picture 33: Game

Quando un disco contenente files MPEG4 o MP3 viene inserito, lo schermo mostrerà :



Premere i tasti funzione “su” e “giù” per selezionare il file. Premere ENTER per riprodurre il file selezionato, premere i tasti funzione “sinistra” e “destra” per cambiare dalla finestra directory alla finestra file.

NOTA: Il riproduttore DVD potrebbe non funzionare correttamente nei seguenti casi:

1. Il disco è molto graffiato, danneggiato o sporco
2. Il disco non è stato finalizzato
3. Il DVD player non consente il formato registrato

Inserimento di un KODAK Picture CD

Il KODAK Picture CD ha la stessa forma e dimensione di un normale CD.

Quando inserite un KODAK Picture CD nel vostro lettore DVD, una serie di diapositive appariranno automaticamente. Ogni immagine comparirà alternatamente riempiendo completamente lo schermo. Potete anche registrare da soli CD-R o CD-RW contenenti immagini. La dimensione massima per i file JPEG consentita è di 3840 x 3840

Funzioni generali

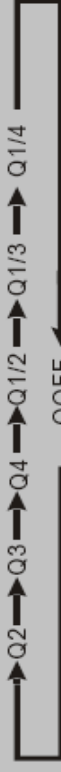
- Può essere scelta la modalità di passaggio tra le immagini
- Premere PAUSE per fermare la riproduzione
- Premere o per vedere la successiva o precedente immagine
- Premere PLAY per riprendere la riproduzione
- Premere STOP per ritornare al menù principale

Rotazione immagini

- Premere i tasti funzione () per ruotare l'immagine

Funzione ZOOM

- Questo riproduttore DVD può ingrandire e ridurre le foto come anche visualizzare uno ZOOM panoramico
- Premere il tasto ZOOM in successione e l'immagine si ingrandirà o ridurrà con la seguente successione :



Nota: durante la funzione ZOOM, lo scorrimento delle diapositive e la rotazione non funzionano. Premere PLAY per ritornare alla modalità scorrimento diapositive

MANCANZA DI VIDEO E AUDIO

- Controllare che l'interruttore sia acceso (ON)
- Controllare la presa elettrica
- Controllare che il cavo elettrico non sia danneggiato
- Controllare che la spina sia completamente inserita nella presa elettrica

SOLO VIDEO E MANCANZA DI AUDIO

- Controllare i collegamenti ai dispositivi audio
- Controllare che i tasti volume non siano danneggiati
- Controllare le impostazioni del setup AUDIO
- Controllare che l'ingresso AV IN del TV sia corretto
- Controllare che non sia inserito il MUTE

SOLO AUDIO E MANCANZA DI VIDEO

- Controllare i collegamenti ai dispositivi video
- Controllare che l'ingresso AV IN del TV sia corretto
- Controllare che i tasti video non siano danneggiati
- Controllare le impostazioni del setup VIDEO

VIDEO O AUDIO DISTORTI

- Controllare le impostazioni del setup AUDIO
- Controllare che il disco non sia graffiato o macchiato
- Controllare che il tasto AV o il terminale OUT non siano danneggiati

APPARE IL MESSAGGIO “ BAD DISC” (disco difettoso)

- Controllare che il disco non sia rotto o deformato
- Controllare che il disco non sia macchiato o danneggiato
- Controllare che il disco sia compatibile con il lettore
- Controllare di non avere tentato di riprodurre un CD software

IL TELECOMANDO NON FUNZIONA

- Controllare che l'interruttore sia acceso (ON)
- Controllare le batterie del telecomando
- Puntare il telecomando in direzione del sensore infrarosso del lettore
- Rimuovere eventuali ostacoli tra il telecomando e il sensore infrarosso

L'UNITA' NON FUNZIONA

- Scollegare la spina di corrente e ricollegarla

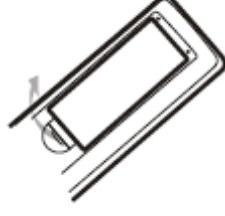
APPARE IL MESSAGGIO “ NO DISC” (disco assente)

- Controllare che il disco inserito nel lettore
- Controllare che il lato del disco sia quello corretto
- Controllare che il disco non sia deformato, macchiato o graffiato

Preparazione del telecomando

Inserimento delle batterie

1 Aprire il coperchio batterie

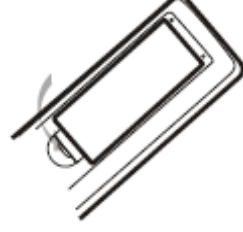


2 Inserire le batterie



Verificate che la polarità sia corretta

3 Chiudere il coperchio batterie



Note:

L'uso incorretto delle batterie può causare la fuoriuscita

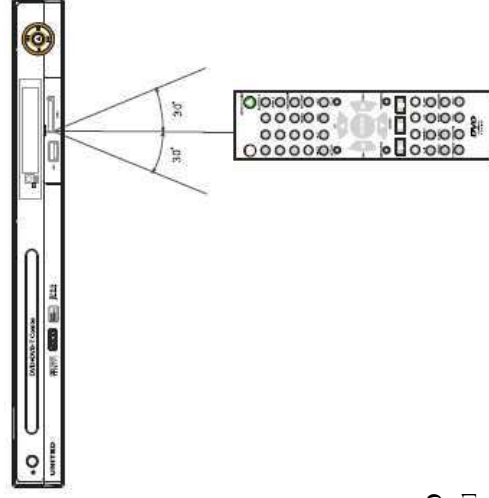
di liquido corrosivo

Per maneggiare in modo sicuro il telecomando seguite queste istruzioni:

- Non inserire nel modo sbagliato le batterie
- Non ricaricare, scaldare, o cortocircuitare le batterie
- Non gettare le batterie nel fuoco
- Non lasciare le batterie scariche nel telecomando
- Non utilizzare batterie diverse tra loro
- Se non utilizzate il telecomando per un lungo periodo, rimuovete le batterie per prevenire il rischio di corrosione
- Se il telecomando non funziona correttamente sostituire le batterie
- In caso di fuoriuscita di liquido dalle batterie pulire con attenzione il vano batterie e inserirne di nuove

Uso del telecomando

Puntare il telecomando in direzione del sensore del lettore DVD



Nota: non espo
luce intensa co

Note:

- Puntare il telecomando in direzione del lettore DVD
- Non lasciare il telecomando in luoghi eccessivamente caldi o umidi
- Non versare acqua o appoggiare qualcosa di bagnato sul telecomando
- La durata delle batterie, in condizioni normali, è approssimativamente di un anno

Specifiche tecniche

Alimentazione : 90-240V - 50 / 60 Hz

Consumo Max: 20 W

Video standard: NTSC / PAL

Peso : 2,0 Kg

Uscita Video : 1,0 V (p-p) / 75Ω, sinc., negative polarity, RCA jack connection x 1

Uscita S - Video (signal out key, Y, C separated):

Y out: 1,0 V (p-p) / 75 Ω, sinc., negative polarity

C out: 0,286 V (p-p) / 75Ω

Uscita Audio

Channel out: 5.1: RCA jack key x 6

Coaxial out: 0.5 V (p-p) 75Ω, RCA jack key x 1

Risposta di frequenza : da 20 Hz a 20 KHz

Audio / noise (S/N) proportion: > 90 dB

Distorsione armonica totale: < 0,0025%

[Accessori]

Cavo Audio / video x 1

Telecomando x 1

Manuale d'uso x 1

Batterie x 2

Queste specifiche tecniche possono essere soggette a variazioni senza preavviso.

Peso e dimensioni sono approssimati.

L'AZIENDA DICHIARA SOTTO LA PROPRIA RESPONSABILITÀ CHE IL PRODOTTO È COSTRUITO IN CONFORMITÀ ALLE PRESCRIZIONI DEL D.M. N. 548 DEL 28.8.1995 PUBBLICATO SULLA GAZZETTA UFFICIALE N. 301 DEL 28.12.1995 ED IN PARTICOLARE E CONFORME A QUANTO SPECIFICATO NELL'ARTICOLO 2 COMMA 1 DELLO STESSO DECRETO.

LA SOCIETÀ, AL FINE DI MIGLIORARE I PRODOTTI E PER ESIGENZE DI PRODUZIONE, SI RISERVA IL DIRITTO DI APPORTARE VARIAZIONI TECNOLOGICHE, ESTETICHE, DIMENSIONALI SENZA OBBLIGO DI PREAVVISO.



Questo simbolo certifica che l'apparecchio è stato costruito rispettando gli standard Europei.



Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta appropriato per il riciclo di apparecchi elettrici e elettronici. Assicuratevi che questo prodotto sia smaltito correttamente, in questo modo contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente.



RECO S.p.A. aderisce a Consorzio Re.Media per adempiere agli obblighi operativi e finanziari posti a carico dal Digs 151/05, trasporto, reimpiego, trattamento, recupero, riciclaggio e smaltimento dei RAEE domestici

Le pile scariche non devono essere gettate nella spazzatura. Smaltite nei punti di raccolta per pile scariche o rifiuti speciali. Contattare il proprio Comune per ulteriori dettagli. I materiali d'imballaggio di questo prodotto sono riciclabili e possono essere riutilizzati. Smaltite i diversi materiali secondo le disposizioni nazionali in materia di smaltimento dei rifiuti. Questo prodotto consiste di materiali che possono essere riciclati e riutilizzati se smontati da una ditta specializzata.



UNITED CONSUMER ELECTRONICS INTERNATIONAL
OERLIFALLSTIEG 12 / POSTFACH, 8201 SCHAFFHAUSEN, SWITZERLAND

Importatore per l'Italia : RECO S.P.A. - Via dell'Industria, 8 - 22070 Montano Lucino (CO) Italy